



PREMIUM HOLIDAYS

尊賞假期



頤和安縵酒店

5天【賞·精品-北京】《慢遊皇城、古韻新風》

CATHAY PACIFIC
國泰航空公司

AIR CHINA

HONGKONG AIRLINES
香港航空

Tour code: RBJD05

暢遊 / 觀復博物館、王府井步行街、故宮(紫禁城)、什剎海、人力車胡同遊、恭王府、天安門廣場、人民大會堂(外觀)、國家博物館、英雄紀念碑、天壇、慕田峪長城、頤和園、奧林匹克公園

閃亮推介

『故宮 600 年』外朝、內廷深度全面睇

故宮專屬導賞員講解皇城舊事，揭秘紫禁城 600 年歷史

『兩大博物館』鑒賞之旅，駐館導賞員講解

【中國國家博物館】世上最大博物館之一，藏品 140 餘萬件

【觀復博物館】收藏家馬未都創辦，近代首家私立博物館

『天壇』中華建築瑰寶、世界文化遺產

明、清皇帝祭天和祈禱豐收的祭壇，專屬導賞員講解

『慕田峪長城』萬里長城的精華所在

全中國目前最長的長城，自古就是守衛北京的軍事要衝

細意安排

純玩全包團，不安排購物、無自費活動項目，安心旅遊
旅遊車配備礦泉水及防疫用品，精選當地粵語導遊服務
10 人成團，專業領隊隨團出發，每團人數上限 20 人
可獨立組團，自選出發日期，歡迎查詢

精選酒店

包全程酒店行李生上落行李服務

王府半島酒店(The Peninsula Beijing)，全套房式酒店，王府井步行街近在咫尺

頤和安縵酒店(Aman Resort Summer Palace)，隱蔽庭院，私屬通道直入頤和園

精選美饌

大董烤鴨：黑珍珠餐廳，京城至潮烤鴨店；

三五堂：新國貿飯店，京味及亞洲風味自助餐；

滿姐餃子：被認為是京城最好吃的手工餃子店；

東來順：中華老字號，以涮羊肉火鍋馳名

花家怡園：新派北京菜，京城著名品牌

那家小館：正黃旗後代所開的滿洲宅門菜

安心旅行防疫安排

每日消毒：專屬旅遊車每日至少消毒 2 次

嚴格服務：司機、導遊 14 天內未有前往中高風險地區

車輛保證：使用 3 年內旅遊車。上座人數上限 50%，保留適當空間距離，令旅途安心舒適

隨車配備：旅遊車配備口罩、消毒用品和測溫計等防疫用品

全團測溫：領隊、司機、導遊及客人，於每天行程出發前，需通過體溫檢測

佩戴口罩：每人每天安排一個口罩，客人需在行程中佩戴

導賞耳機：每位客人安排耳機，安心聆聽講解，保護社交距離

安全酒店：挑選具有正規完備防疫標準的酒店

衛生用餐：挑選符合衛生防疫標準的餐廳。全程提供公用餐具



「賞」話您知

北京 是中國的首都，政治、文化、科技和國際交往中心，一座有著三千多年歷史的古都。擁有眾多歷史名勝古蹟和人文景觀，擁有 7 項世界遺產，是世界上擁有文化遺產項目數最多的城市。



“世上最大博物館之一”國家博物館



“近代首家私立博物館”觀復博物館



“世上保存最完整古建築”故宮



“中華建築瑰寶”天壇



“萬里長城精華所在”慕田峪長城



“萬園之園”頤和園



“京杭大運河起點之一”什剎海



“體驗老北京風情”人力車胡同遊



“和坤府第”恭王府

京城精選美饌

《大董烤鴨》

米之蓮、黑珍珠推介餐廳，京城至潮時尚精品烤鴨店，主打「酥而不膩」烤鴨，京城必吃美食



《東來順》

中華老字號，以涮羊肉火鍋馳名，冬季驅寒美食首選。選用景泰藍小火鍋，每人一鍋



《新國貿三五堂》

品嚐地道北京美食和亞洲風味自助餐。同時可飽覽京城天際線美景-中央電視臺大樓及周邊建築



《滿姐餃子》

被認為是京城最好吃的手工餃子。加上地道的京味菜、美味的私房拿手菜及北京小吃



《花家怡園》

以京菜為主，兼融各大菜系，被譽為新派京菜。為京城著名品牌餐廳之一



《那家小館》

正黃旗後代所開的滿洲宮廷菜，以清朝御膳和其獨有的宮廷飲食文化菜為主



北京王府半島酒店(The Peninsula Beijing)

THE PENINSULA
BEIJING
王府半島酒店

位於市中心核心地段王府井金魚胡同，步行數分鐘即可抵達王府井步行街。是首批進駐北京的奢華品牌酒店之一。2017年，用1.23億美元裝修，成為全套房酒店。



【豪華套房】Deluxe Suite (約700尺)



北京頤和安縵酒店(Aman Summer Palace)

ĀMAN
SUMMER PALACE
頤和安縵

酒店位處頤和園東門，毗鄰皇家園林，是昔日觀見慈禧太后的貴賓下榻之所。客房汲取了傳統中國建築的美學特徵及頤和園一脈相承的庭院風格，隱秘經典高貴。



【客房】Guest Room (約480尺)



第1天 香港 → 北京 ~ 觀復博物館 ~ 王府井步行街

是日集合於香港國際機場，由尊賞假期專業領隊陪同下乘坐國泰航空或中國國際航空或香港航空客機飛往首都北京。

觀復博物館: 近代第一家私立博物館。安排館內專業導賞員講解。收藏家馬未都先生創辦，館設有瓷器館、傢俱館、油畫館、工藝館等展廳，多為民間珍品。

王府井步行街: 位於市中心的東長安街北側，具有悠久的歷史。最早形成於元代，距今已經有 700 多年。

王府半島酒店【豪華套房】(The Peninsula Beijing)

早餐	午餐	晚餐
--	航機上/客人自理	中華老字號-東來順涮羊肉火鍋

第2天 故宮紫禁城 ~ 什剎海 ~ 人力車胡同遊 ~ 恭王府

故宮紫禁城: 是全中國乃至世界上保存最完整，規模最大的木質結構古建筑群。博物院專屬導賞員講解皇城舊事，揭秘紫禁城的歷史文化。主要遊覽午門、外朝三大殿(太和殿、中和殿、保和殿)及內廷乾清宮、坤寧宮、交泰殿、御花園等中央軸線上景觀。



什剎海+人力車胡同遊: 尋覓古風小橋流水人家，賞“銀錠觀山、柳岸風荷”等百年景觀。乘坐人力車遊胡同，深度體驗老北京青磚古瓦下的四合院京味文化。

恭王府: 前半部分是富麗堂皇的府邸，後半部分為幽深秀麗的古典園林。府邸建築莊重肅穆，氣宇軒昂，僅次於帝王居住的宮室。

王府半島酒店【豪華套房】(The Peninsula Beijing)

早餐	午餐	晚餐
酒店自助餐	花家怡園新派京菜	米之蓮、黑珍珠餐廳-大董烤鴨

第3天 天安門廣場 ~ 中國國家博物館 ~ 天壇

天安門廣場: 世上最大的市中心廣場，外觀廣場中心的毛主席紀念堂及英雄紀念碑、西側是人民大會堂，東側為國家博物館，北面是天安門城樓。



外觀拍照 | 入內參觀 | 下榻酒店

註：報名前請參閱本公司網頁 <http://www.premiumholidays.com/zh-HK/> 內之最新版本的重要責任及細則條款。上述之膳食安排，如遇節日、裝修或特殊情況，將安排其他膳食替代。行程及膳食之先後次序，會按當地實際情況而可能有所改動，如遇特殊情況下關閉或假期或門票售罄，將會以其他節目代替。如遇展覽會或其他特殊情況，而未能提供行程表上的城市或酒店住宿，將安排鄰近或過邊城市之同級酒店住宿，客人不得藉此要求退款或賠償。以上所有圖片及地圖只供參考。

RBJD05SPR21.PDF_210208

中國國家博物館: 是中華文物收藏量最豐富的博物館之一，藏量達百多萬件。陳展體系由基本陳列、專題陳列和臨時展覽組成，涵蓋古今。駐館專業導賞員講解。

天壇: 是明、清皇帝祭天、求雨和祈禱豐收的專用祭壇。專屬導賞員深度講解天壇建築的精巧奇特，深入了解祈年殿、回音壁、圓丘壇、三音石等巧妙設計。

頤和安縵酒店【客房】(Aman Summer Palace)

早餐	午餐	晚餐
酒店自助餐	新國貿三五堂自助餐	滿姐餃子風味

第4天 慕田峪長城(纜車上下山) ~ 酒店自由活動

慕田峪長城: 為全中國最長的長城，正關台三座敵樓並矗，十分罕見。有著名的長城景觀箭扣、牛角邊、鷹飛倒仰等，是萬里長城的精華所在。

酒店自由活動: 可自由享用酒店設施及參與酒店安排的活動。晚餐客人自理，建議客人選用酒店餐廳。

頤和安縵酒店【客房】(Aman Summer Palace)

早餐	午餐	晚餐
酒店自助餐	冀松樓北方農家菜	客人自理

第5天 頤和園 ~ 奧林匹克公園 (VIP 通道進場參觀鳥巢、外觀水立方) ~ 北京 → 香港

頤和園: 通過酒店的私家通道進入園，暢遊清朝帝王的行宮，感受昔日皇室遊園的輕鬆愜意。頤和園以昆明湖、萬壽山為基址，按江南園林的設計手法建造，被譽為“皇家園林博物館”。

奧林匹克公園: VIP 通道進場參觀 2008 年北京奧運的主場館(鳥巢)。外觀公園上其他建築如水立方、國家體育館、會議中心、玲瓏塔等。



於指定時間前往機場，乘坐國泰航空或中國國際航空或香港航空客機飛返香港。旅程到此完滿結束。

早餐	午餐	晚餐
酒店自助餐	那家小館官府宅門菜	航機上/客人自理

重要責任及細則

(顧客須於作出任何付款前細讀本“重要責任及細則”所載的條款及條件，當顧客付款後將視為接受所有條款及條件)

- 須填報名表乙份及繳交訂金如下：

團費	訂金收費	餘數繳付限期
HKD5,000元或以下	HKD2,000	40天
HKD5,001 - HKD10,000元或以下	HKD3,000	40天
HKD10,001元或以上	HKD5,000	40天

- 其他地區訂金收費請與本公司查詢。
- 餘款須在餘數繳付限期前全數繳清，逾期未清繳費用，「本公司」將訂位作廢，另所繳之訂金扣除因取消訂位而引致的一切費用包括但不限於「本公司」的行政費用後，才獲發還，所繳之訂金也不得轉與他人或轉用於其他出發日期或其他旅行團。
- 任何遲報名者須於起程前10個工作天內全數繳付團費，須以現金或銀行本票支付。
- 顧客參加「本公司」之各線旅行團，必須自行選擇購買適當的旅遊保險；顧客有責任及必須閱讀和理解保單內的條款細則，及應確保符合保單上的條款及條件。如顧客於出發前14天仍未能提供旅遊保險資料或拒絕購買旅遊保險者，「本公司」將取消顧客之相關訂位，並從所繳團費中扣除因取消訂位而引致的一切費用包括但不限於「本公司」的行政費用。
- 請保留收據，以作特殊情況下退款之憑據。
- 減免折扣優惠，必須於報名時申請及提供證明予「本公司」或「本公司」之特約旅行社。
- 年齡未滿21歲的顧客須符合下列報名要求：
 - 15歲以下：必須與父母或監護人同行。
 - 滿15歲而未滿21歲：如非與父母或監護人同行，則必須由父母或監護人同意並於報名表簽署作實及具備一份合適的旅遊綜合保險及一份入境國家認可的同意書。
- 「本公司」保留接受報名與否之最終權利。
- 若有任何旅遊查詢，請致電 2115 9828。

費用包括

- 機票：來回經濟客位團體機票。(飛機線適用)
- 鐵路：行程表內所列之鐵路車票。
- 酒店及郵輪住宿：根據行程表內所列或同級酒店，房間是以兩人共用一雙人房為原則。
- 如顧客不同意與其他顧客共用一雙人房間，須辦理報名時提出請求，「本公司」須收取單人房附加費。
- 若團體報名而有單數之同行者不同意共用房間時，必須於報名時確認其單人之性別，以便「本公司」盡量安排同性別之領隊或顧客共用一雙人房；「本公司」會因應實際情況而要求顧客繳付單人房附加費，顧客不得異議。(適用於指定團別)
- 交通工具：在不損害「本公司」及其他代理人在發生突發或無法預料事件情況下有權替換行程內之交通工具下，採用空氣調節遊覽巴士或行程表內所列之各式交通工具。
- 膳食：在不損害「本公司」及其他代理人在發生突發或無法預料事件情況下有權替換行程內之項目下，顧客將獲安排行程表內所列或同類食肆。
- 遊覽節目：各項遊覽節目在不損害「本公司」及其他代理人在發生突發或無法預料事件情況下有權替換行程內之項目下，均按照行程表內所包括之遊覽活動。
- 領隊之服務：華籍專業領隊隨團出發。每團之出發人數以不少於15人為原則，在特殊情況下，若人數不足15人「本公司」將不派領隊隨團出發，將由當地導遊接待。
- 行李：每位限攜帶手提行李一件，規格以交通服務供應商為準。寄艙行李數量及重量須視乎交通服務供應商而定，如行李額外超重，費用須由客人承擔。
- 嬰兒收費只包括交通服務供應商出票費，不包括機位或座位、酒店或郵輪住宿、膳食及其他佔座之交通等安排。

費用不包括

- 旅遊證件、各國之入境簽證費及針痘紙費用。
- 給予領隊或導遊或司機之小費。
- 各國之機場稅、港口稅、燃油附加費、航空保險稅。
- 個人行李重逾二十公斤而航空公司收取之附加費。
- 代航空公司或政府收取附加費、稅款或其他徵費服務費每位不多於港幣250元。
- 一切私人性質之費用。
- 所有行程以外之觀光節目。
- 因私人、交通延阻、罷工、颱風或其他情況而「本公司」不能控制所引致之額外費用。
- 旅行平安、醫藥、行李等保險。

臨時取消及退款辦法

- 「本公司」可根據香港旅遊業議會關於「會員因迫不得已理由而取消旅行團」的第二百二十三號指引，於處理團員退款時收取該指引列明的手續費及退票費(如適用)；詳情請瀏覽香港旅遊業議會網頁<http://www.tichk.org/public/website/b5/codes/directive/223>
- 若參加人數不足，或已知或受到不可抗力事件的威脅，「本公司」有權提前取消旅行團，並按香港旅遊業議會相關指引作出安排。
- 指定特殊團別、加班團、包機團等，臨時取消及退款辦法，請參閱有關單張行程上所列。
- 除經「本公司」之特別同意及安排，「本公司」或其委託機構均不接納顧客在出發日或旅途中自行更改由其他人士代為參團，已報名的顧客將被當作自動放棄論，「本公司」無須發還任何團費。
- 顧客如在旅途中突然退出 或不參予任何團體活動(如膳食、觀光或住宿)，均當作自動放棄論，所繳費用概不退還，亦不會安排其他替代活動。
- 顧客因任何理由選擇取消旅行團，應出發日期前以書面或電子郵件方式提出，其他方式將不被接納。惟「本公司」如接納顧客取消旅行團，「本公司」有權於所繳團費或訂金中扣除因取消旅行團而引致的一切費用包括但不限於機票、酒店的費用及「本公司」的行政費用或向顧客要求任何方式索償。
- 凡顧客更改旅遊目的地或日期，「本公司」仍會在切實可行情況下迎合顧客。惟顧客須繳付因此而引致的一切費用包括但不限於機票、酒店的費用及「本公司」的行政費用。

旅行團別	出發前通知日期在 (不包括出發日及通知日)	收費
中國及亞洲旅行團	40天前	全額訂金
	39-34天前	50%之全額費用
	33-21天前	75%之全額費用
	20天或以下	全額費用

* 其他地區取消旅行團收費請與本公司查詢。

旅行團服務費指引

- 由2015年6月1日起報名，旅行團服務費已屬“非建議性質”及其收費內容包括1) 領隊服務費 2) 當地導遊及導賞員服務費 3) 旅遊車司機服務費。客人須根據尊賞假期收費項目繳付。

收集及使用個人資料指引

- 「本公司」及集團內之附屬公司、代理或商業夥伴(不論是在香港或外地)擬使用客人的個人資料作市場推廣、促銷、服務或產品等用途。如未經客人同意，我們不可使用，若客人反對有關資料作上述用途，請發電郵至：webmaster@texpert.com

特約旅行社

遵照旅遊業議會指示，所有團費並不包括0.15%之印花費，客人另行繳付並為團友帶來可靠保障，包括：特約旅行社

(一) 旅遊業議會基金：顧客因旅行社破產或挾款潛逃而未能如期隨團旅遊，可申請團費九成之特惠補償。

(二) 旅行團意外緊急援助基金計劃：為參加旅行團外遊時因意外導致傷亡之人士，提供經濟援助。此計劃並非取代保險；團友應自行購買保險，以求全面保障。

如想查詢有關旅行團意外緊急援助基金計劃之資料，請致電旅遊業賠償基金管理委員會秘書處電話熱線：3151 7945查詢。

旅客必須取得印花收據，方可獲得「旅遊業賠償基金」保障。

為確保以上權益，本公司建議隨團旅客保留已蓋有TIC印花之旅行團收據正本交予在港親友妥善保存，以作突發事故之意外或保險索償用途。